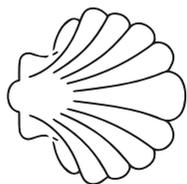


LA COQUILLE



Édition n° 58
Commune de Vandœuvre
Automne 2023



LA COOQUILLE



SOMMAIRE

Éditorial	6
Vie communale	8
Gens d'ici	30
Brèves	40
Informations communales	46
Courrier des lecteurs	60

UNE COQUILLE PLEINE D'INFOS!

Chers lecteurs de la *Coquille*,

Ce numéro va, comme à son habitude, vous faire revivre quelques mois de notre vie communale, avec :

La visite de la caserne des pompiers par les « p'tits » de la garderie Les Mille et une Pattes, le dîner d'adieu des 8P avec leur enseignante et la directrice d'école pour célébrer leur départ de l'école de Vandœuvres vers le cycle d'orientation, la fête des promotions dans le parc de la Mairie, le théâtre en plein air avec *Les Joyeuses épouses de Windsor*, la Fête nationale, avec cette année près de mille visiteurs et la présence très remarquée des Vieux-Grenadiers, la présentation des nouveaux président et directeur de la Fondation Hardt, le traditionnel tournoi de pétanque et la journée golf au Golf Club de Genève.

Puis une rencontre avec Catherine Walder et son utilisation des fleurs de Bach, le départ de Michael Andersen du Conseil municipal et l'arrivée d'Amedeo Serra, la présentation de l'Association Rossignol-Vandœuvres (ARVAN), l'installation d'échelles à petite faune, les nouvelles cartes journalières dégriffées Commune, les techniques du jardin climatique (ou comment jardiner en respectant le climat), l'entraînement à la Course de l'Escalade, le rappel concernant les déjections canines, les postes de patrouilleuses scolaires à pourvoir, etc.

Voilà encore un numéro riche en informations et en souvenirs de moments conviviaux.

Au nom du comité de rédaction, je vous en souhaite une excellente lecture.

Texte : Véronique Lévêque

VIE COMMUNALE



VISITE DE LA CASERNE PAR LA GARDERIE LES MILLE ET UNE PATTES

La garderie Les Mille et une Pattes a eu la chance de découvrir la caserne des pompiers de Choulex-Vandœuvres lors de sa course d'école du 15 juin, venue clôturer l'année 2022-2023 de manière ludique. Accueillis par les pompiers, puis guidés par l'un d'eux, les enfants ont eu le privilège de visiter la caserne et ses installations.

Par la suite, ils ont pu participer à diverses activités, telles que la lance d'incendie, la prise de photos avec le nouveau camion et le jeu de la maison de feu.

Pour terminer cette flamboyante sortie, les enfants ont pique-niqué à la caserne et partagé une glace avec les pompiers.

J'en profite pour remercier la Compagnie 302 pour cette superbe visite.

Texte : Fabienne Déruaz,
éducatrice responsable et directrice,
garderie d'enfants Les Mille et une Pattes
(2-3 ans), route de Pressy 2,
faderuaz@hotmail.fr
Photographies : Vincent Déruaz



SOIRÉE DES 8P 29 JUIN

La commission Jeunesse et Madame le Maire ont eu l'immense plaisir d'inviter l'enseignante des 8P et la directrice d'école pour célébrer le départ des élèves de l'école de Vandœuvres vers le cycle d'orientation.

La soirée a commencé par un succulent dîner à l'Auberge de Vandœuvres, où tous ont partagé un moment convivial et festif. Les conversations, drôles et très intéressantes, allaient bon train. Nos jeunes sont effectivement prêts à s'envoler vers « la grande école ».

Les participants ont ensuite assisté à la pièce de théâtre proposée par la commune dans le parc, *Les Joyeuses épouses de Windsor*, moment récréatif très apprécié.

Nous leur souhaitons une pleine réussite pour cette rentrée 2023.

Texte : Catherine Pictet

Photographies : Laurence Miserez



FÊTE DES PROMOTIONS

Le 1^{er} juillet 2023, nous avons fêté les promotions dans le parc de la Mairie. Depuis la création en 1559 du Collège par Calvin en Ville de Genève, les promotions marquent le passage des élèves d'une classe à l'autre. Cette célébration, adoptée par les communes genevoises, dont Vandœuvres, est devenue moins solennelle et plus festive que par le passé. Les saynètes, les amusantes courses en sac à pommes de terre ou encore le délicieux sirop servi avec un arrosoir d'un autre temps ont laissé place au spectacle des enfants, ainsi qu'aux multiples activités et jeux colorés.

C'est sous un soleil rayonnant que les promotions ont eu lieu à la fin de ce printemps. Après l'entrée en grande pompe des Autorités et des enfants, guidés par la fanfare Lèche Béton, nous sommes accueillis par les Autorités communales et la directrice de l'école. Les prix de camaraderie et d'histoire sont remis aux élèves dès la 5^P sous un tonnerre d'applaudissements.

Une fois les formalités achevées, place au spectacle ! La musique du monde envahit la grande tente et nous sommes transportés au-delà des frontières, sur tous les continents. Une à une, chaque classe nous régale avec des chorégraphies animées et colorées, qui reflètent également la grande diversité d'origines des habitants de notre commune.

C'est pour chanter à l'unisson la chanson de l'ancien tennisman Yannick Noah, *Frontières*, que tous les élèves de l'école montent sur la scène. Ils nous ont transmis le beau message d'« un monde où les frontières ne diviseraient

pas » et rappelé de considérer « la moindre différence comme ultime richesse ». « Où sont les différences dans les cœurs des enfants ? De là-bas ou d'ailleurs, d'hier ou maintenant, l'autre est de mon rang, de mon sang, c'est un frère. »

Pour clore le spectacle, les élèves de 8^P sont montés sur scène pour la traditionnelle danse d'adieu, avant de quitter l'école pour d'autres horizons. Nous leur adressons nos meilleurs vœux pour la suite de leur scolarité !

Le spectacle, qui a ravi parents et enfants, a été suivi par le délicieux cocktail de bienvenue préparé par l'APEBiVan, le traditionnel repas cuisiné par les pompiers et les desserts élaborés avec amour par les Vand'Œuvriennes. Un grand merci à tous ceux qui ont fait de cette célébration un moment de partage très joyeux. Une belle fête de fin d'année scolaire qui nous a permis de mieux nous retrouver avant de nous quitter pour des aventures estivales. Nous nous réjouissons déjà de ce que les prochaines promotions nous réservent !

« Partager le même soleil
S'éveiller sous le même arc-en-ciel
Espérer la même lumière
Redessiner d'autres frontières »

Texte et photographies : Eugenia Riccio



THÉÂTRE EN PLEIN AIR 25 JUIN AU 9 JUILLET

C'est dans le magnifique parc de la Mairie de Vandœuvre que s'est jouée la pièce *Les Joyeuses épouses de Windsor*, une farce shakespearienne modernisée avec brio par la mise en scène d'Eric Devanthery.

L'histoire débute avec une multitude de personnages enchaînant rapidement de courtes scènes, posant ainsi les bases de l'intrigue. En résumé, la jeune demoiselle Anne Page refuse les différents prétendants que sa mère souhaite qu'elle épouse. Elle préfère en effet le jeune Maître Fenton. En parallèle, l'intrigue centrale se dessine : le gros Falstaff courtise les dames Page et Ford pour s'enrichir. Les deux femmes, agacées par une même lettre d'amour, le taquent avec l'assistance de Mlle Quickly. Autour d'eux, d'autres personnages – dont le pasteur à l'improbable accent suisse allemand et un groupe d'enfants – créent des quiproquos. Shakespeare aurait-il inventé le théâtre de boulevard ?

La modernité s'illustre également par la bande sonore, jouée en direct, et les costumes, marqués par les années 1960 et 1970, ainsi que l'utilisation d'accessoires tels que perruques et fausses moustaches qui enrichissent le spectacle.

La mise en scène exploite astucieusement l'environnement en plein air. Les objets cachés dans les buissons et les personnages se fondent dans le parc, ajoutant une dimension captivante. Et au final, le tulipier de Virginie bicentenaire devient le centre de la dernière

scène, scellant ainsi le succès de cette adaptation moderne et ingénieuse. Sir William peut poursuivre son sommeil éternel en paix.

Texte : Eric Provini

**Photographies : @Magali Dougados,
Cie Utopia**



FÊTE NATIONALE

Près de mille personnes se sont donné rendez-vous dans le magnifique parc de notre Mairie pour célébrer la Fête nationale du 1^{er} août.

À peine arrivés, petits et grands gagnent le chapiteau des Autorités communales où leur sont gracieusement offerts rafraîchissements et verres de l'amitié. Certains se font tirer le portrait par la boîte à selfie. À quelques pas de là se disputent d'âpres joutes de lutte suisse, tandis qu'un trio de joueuses et joueurs de cor des Alpes fait vibrer l'air de sonorités émouvantes.

Comme venus de nulle part, les hommes de la Compagnie des Vieux-Grenadiers surgissent au pas cadencé et investissent les lieux. Leur allure martiale, leurs magnifiques uniformes et leurs armes rutilantes fascinent le jeune public. Les salves qu'ils tireront en cours de soirée, sans avoir crié gare, en feront sursauter plus d'un !

Saucisses et raclettes sont servies par nos sympathiques pompiers et volontaires qui, surpris sans doute par le grand nombre d'amateurs, ne parviennent pas à endiguer la très longue file d'attente.

Madame Laurence Miserez, Maire, ouvre la partie officielle par un très beau discours évoquant le contexte historique de notre 1^{er} août, ainsi que nos traditions et valeurs patriotiques, dont elle souligne qu'il est peut-être plus important que jamais de les célébrer aujourd'hui.

Elle fait ensuite référence à l'esprit de Vandœuvres, au fait que notre commune

a de tout temps hébergé des personnalités politiques et ainsi eu le privilège de pouvoir leur offrir une tribune lors des célébrations de notre Fête nationale, ce que notre Maire fait d'ailleurs effectivement en passant la parole à Madame la Conseillère nationale Céline Amaudruz, elle-même résidente de Vandœuvres au moment de la tenue de cet événement et mariée à un récent président de notre Conseil municipal.

Madame la Conseillère nationale prononce, elle aussi, un très bon discours, empreint de références historiques et patriotiques, évoquant tour à tour le Pacte du Grütli et l'arrivée des Confédérés au Port Noir en 1814.

Elle met l'accent sur le concept de service à la communauté qu'illustre très bien notre système de milice dans plus d'un domaine. Elle enjoint de « servir la patrie plutôt que de se servir de la patrie » avant de souhaiter « à toutes et tous une belle Fête nationale, une belle soirée conviviale et amicale » et de conclure par un vibrant « Vive la Suisse ! ».

Les deux oratrices ayant tour à tour été chaleureusement applaudies, le Cantique suisse et la Prière patriotique sont entonnés peu avant que les enfants, en cortège, munis de leurs lampions et précédés de la Compagnie des Vieux-Grenadiers, ne gagnent l'emplacement où un beau feu de bois a été préparé par nos amis les pompiers.

Le 1^{er} août de cette année 2023 à Vandœuvres aura ainsi constitué une édition particulièrement réussie de notre fête nationale.

Texte : Jean Peyer
Photographies : Jean Peyer,
Christophe Genoud, boîte à selfie



FONDATION HARDT

C'est sur l'initiative de la commune de Vandœuvres que la Fondation Hardt, située au chemin Vert et dont le but est de promouvoir l'étude de l'Antiquité classique, a le plaisir de participer à ce numéro du journal *La Coquille* et de pouvoir ainsi transmettre quelques nouvelles.

Les postes de directeur et de président de la Fondation étaient tenus de longue date respectivement par le professeur Pierre Ducrey, ancien recteur de l'Université de Lausanne, et Pascal Couchepin, ancien président de la Confédération. L'engagement total de ces deux personnalités a permis de redorer le blason de cette institution en restaurant l'ensemble des bâtiments de ce magnifique domaine, fournissant ainsi un lieu propice à la réflexion pour les chercheurs et les jeunes boursiers du monde entier, venus bénéficier de la très riche bibliothèque forte de plus de quarante mille ouvrages.

Aujourd'hui, alors que nos prédécesseurs ont décidé de passer la main, ce sont Guillaume Pictet et moi, Jean Terrier, qui avons repris le flambeau. Guillaume Pictet, membre du conseil de la Fondation depuis de nombreuses années, en devient ainsi le nouveau président, alors que moi-même, ancien archéologue cantonal et professeur titulaire de l'Université de Genève, assume désormais le poste de directeur.

Dans le cadre des relations que la Fondation entretient avec la commune de Vandœuvres, nous désirons remercier chaleureusement ses autorités qui nous allouent une subvention

annuelle des plus précieuses. Dans l'idée de renforcer nos liens, nous pouvons évoquer les fouilles archéologiques de grande envergure réalisées dans un premier temps lors de la restauration du temple de Vandœuvres, puis à la faveur du réaménagement de la place du village. Ces recherches ont révélé des vestiges exceptionnels, témoins de l'existence d'un domaine gallo-romain, dont la maison de maître s'élevait précisément au centre du village actuel.

Ainsi, les origines de Vandœuvres remontent à l'Antiquité, qui est précisément au centre des préoccupations de la Fondation Hardt. Forts de ce constat, nous proposons d'ouvrir le dialogue avec les jeunes publics, afin de les sensibiliser à leur patrimoine et à leurs racines. Dans cet esprit, nous pourrions organiser des activités ludiques sur ce thème dans le cadre de la Fondation Hardt, en collaboration avec les responsables scolaires de la commune.

**Texte : Jean Terrier, Président,
Fondation Hardt, chemin Vert 2,
www.fondationhardt.ch**
**Photographies : @ Fondation Hardt
(de gauche à droite: Guillaume Pictet,
Jean Terrier, Pascal Couchepin et Pierre
Ducrey)**



TOURNOI DE PÉTANQUE 26 AOÛT

Le traditionnel tournoi de pétanque a eu lieu cette année, toujours au même endroit, sur la place du village, sous un soleil radieux. Ah non, zut, ça, c'était l'année passée ! Cette année, le temps fut grisâtre en début d'après-midi, après les trombes d'eau tombées dans la matinée pour achever la canicule persistante qui durait depuis plusieurs jours.

Cette météo plus douce fut donc la bienvenue pour entamer la 10^e édition du tournoi !

Les habitués joueurs étaient évidemment de la partie, ainsi que de nouvelles têtes de la commune, venues passer un bon moment, durant lequel « compétition » reste quand même le maître-mot.

À 14h30, les nombreux participants, adultes et enfants, se rassemblent autour de Madame le Maire pour prendre connaissance des matchs à venir. Les dix-huit équipes de deux se forment et le tournoi commence sous le retour du soleil ! Les rencontres se déroulent dans la bonne humeur avec des rires, parfois des regards inquiets et des dénouements joyeux. Le fair-play, lui, est omniprésent.

En fin de journée, les résultats sont connus et directement suivis de la remise des prix et d'un apéritif offert par la commune.

Vivement l'année prochaine et bravo à tous pour ce moment sportif !

Texte : Melvin Provini
Photographies : Norah Provini,
Melvin Provini

RÉSULTATS

Rang	No Equipe	Joueur 1	Joueur 2
1	E6	PRADERVAND Thierry	REQUET Maxime
2	E12	GOUMAZ David	ABEL Benjamin
3	E13	COLIN Christian	COLIN Sébastien
4	E11	GUEx Jessica	GUEx Philippe
5	E5	CHLAPAK Alain	DE SAUGY Nathalie
6	E17	DE LOUSTAL Baudouin	DE LOUSTAL Philippe
7	E7	SIEGRIST Alfred	LEMMO Nicolas
7	E9	BARRAS Claude	BARRAS Magali
9	E4	DE SAUGY Jean	SCHMID Eric
10	E18	DUCRET Jade	DE ALMEIDA Michael
11	E16	BORGEAUD Jonas	BORGEAUD Yves
12	E10	GOMORI Géza	PILETTA-ZANIN Adrien-Marc
13	E1	DESSONAZ Christine	MIRZA Shakeel
14	E14	DE LOUSTAL Dorothée	VERICEL Deni
15	E2	DESSONAZ Jérôme	THOUIN Suzanne
16	E8	DUCRET Catherine	JUILLARD Patrice
17	E3	MARECHAL Oscar	DE LOUSTAL Charles
18	E15	CHANDON-MOËT Philippe	HUYGHUES-DESPOINTES Claire



CLEAN-UP DAY

Vendredi 15 septembre s'est déroulé le Clean-Up Day, appelé aussi Journée mondiale du nettoyage de notre planète. À cette occasion, des animateurs sont venus dans nos classes, de la 5P à la 8P, pour nous expliquer comment trier nos déchets et ne pas en avoir.

Ils nous ont appris à réutiliser les déchets, à les refuser et à les réduire.

Nous avons aussi fait un atelier qui consistait à trier dans la bonne poubelle des déchets que nous avons préalablement ramenés de la maison.

Puis, l'après-midi, chaque classe de la 1P à la 8P de notre école est allée ramasser les déchets dans différents secteurs ou chemins de Vandœuvres.

Nous avons conclu que le nombre de déchets a énormément diminué par rapport aux années précédentes. Quant aux mégots, nous constatons qu'ils ont beaucoup diminué. En effet, cette année, le nombre était inférieur à cinq cents, alors que les années précédentes, le nombre était de plus de mille.

Notre école est très heureuse que l'environnement soit respecté avec grand soin. Nous espérons que les années à venir seront encore plus propres.

Merci de votre lecture.

**Texte : Classe de 7P-8P, Joana Reyes,
école de Vandœuvres
Photographies : Rémi Merle,
www.eco-citoyen.ch**



JOURNÉE DÉCOUVERTE GOLF AU GOLF CLUB DE GENÈVE

Magnifique ! Voilà l'exclamation que nous avons entendue le plus souvent en cette fin de journée du 6 octobre dernier.

Cet après-midi-là, dès 14h, une soixantaine de Vandœuvriens se sont retrouvés sur le splendide domaine du Golf Club de Genève, situé sur la commune de Vandœuvres à Bessinge. Cette invitation a fait suite à une motion du Conseil municipal qui demandait que la commune organise une journée découverte du parcours pour les golfeurs vandœuvriens non-membres du club. Cette proposition s'est également élargie aux habitants qui ne connaissaient pas ce sport et souhaitaient le découvrir.

Les golfeurs confirmés ont donc pris part à une compétition de neuf trous, accompagnés par des membres vandœuvriens du Club, occasion de rencontres ou de retrouvailles entre résidents partageant une même passion : le golf. Les néophytes, quant à eux, se sont retrouvés un peu plus tard pour des ateliers de pratique encadrés par des pros, patients et pédagogues. *Driving, approach, putting...* de nouveaux termes et surtout une technique sportive assez compliquée à réaliser quand on n'a jamais touché un club de golf de sa vie ! Mais les pros, le temps estival, la bonne ambiance générale et le cadre extraordinaire du Club ont laissé à tous les participants un souvenir mémorable de cet après-midi.

Les souvenirs sont également concrets puisque chacun est reparti avec, en cadeau, une balle de golf au logo du Golf Club de Genève, et certains ont même ramené quelques prix gagnés lors de la compétition sur le parcours

ou, pour les débutants, sur le *putting green*, distribués lors du cocktail de clôture, face au Mont-Blanc, sur la terrasse enchantée du restaurant.

La commune exprime toute sa reconnaissance à la direction et à la présidence du Golf Club de Genève, qui nous ont reçus de façon exceptionnelle. Cette journée fut si réussie que tous s'accordent à souhaiter qu'elle soit reconduite l'année prochaine !

Texte : Laurence Miserez
Photographies : Pascal Mathieu,
Directeur, Golf Club de Genève,
route de La-Capite 70,
www.golfgeneve.ch



SORTIE DES AÎNÉS À LA REVUE

6 OCTOBRE

Photographies : Laurence Miserez, Talia Freitas, Mélodie Kaeser



GENS D'ICI



CATHERINE WALDER FLEURS DE BACH : DITES-LE AVEC DES FLEURS

Catherine Walder s'est forgé une jolie réputation en Suisse romande comme éducatrice et comportementaliste pour chien. Elle figure sur la liste des éducateurs recommandés par la SPA lorsqu'on adopte un animal.

Elle a récemment étendu ses connaissances des différentes fleurs, champignons et autres essences florales aux humains.

C'est dans ce cadre que je l'ai interviewée, en commençant par lui demander de se décrire avec un questionnaire de Proust :

Animaux préférés : tous ceux que j'ai pu côtoyer le plus et que j'ai appris à comprendre.

Fleur préférée : *Alstroemeria aurea* (lys des Incas) pour ses variétés, ses couleurs et la durée de sa floraison.

Arbre préféré : mon tilleul, symbole de la longévité et de la force sur mon terrain.

Champignon préféré : amanite vineuse, délicieuse et pourtant piétinée.

Fruit préféré : la fraise, la vraie, qui a du goût.

Légume préféré : aubergine, les différentes variétés sont toutes belles et le goût est fin.

Mon credo : ne pas faire aux autres ce que je n'aimerais pas qu'on me fasse.

Ma passion : aider les gens, les animaux, la nature.

Mon geste pour la planète : utiliser les élixirs floraux pour aider l'humanité et densifier le végétal partout où je le pourrai.

C'est son enfance au bord de la Seymaz et dans le bois de Bel-Air qui lui a fait aimer la nature encore très dense et variée à l'époque.

« Il y a vingt-cinq ans, j'ai commencé à donner des cours d'éducation canine et, rapidement, je me suis formée plus à fond pour obtenir le brevet fédéral. J'ai choisi de me concentrer plus précisément dans l'accompagnement de l'animal en corrélation avec la vie du propriétaire, et j'ai étudié les émotions et leur fonctionnement dans l'apprentissage de la vie partagée entre l'animal et l'homme. C'est ainsi que je me suis autoproclamée "émotionaliste". Je me suis pour ce faire spécialisée dans les élixirs floraux.

J'ai toujours été très attirée par la nature. Mon grand-père maternel, maître de l'école du village, connaissait la nature, l'apiculture, la mycologie et les plantes médicinales en plus des matières communément enseignées.

Mes parents aussi m'ont fait partager leur passion du jardinage et des plantes en les nommant. Petit à petit, j'ai allié la passion de la nature avec celle des animaux et, récemment, des gens. Je tente désormais d'apaiser tout ce petit monde et de lui permettre de vivre sereinement avec des mélanges floraux qui connaissent un succès grandissant. »



Intriguée, je lui demande une consultation pour une de mes chiennes. Catherine prend donc son pendule, ses fiches de fleurs de Bach et une photo de Zoé, ma shih tzu.

Quel n'a pas été mon étonnement quand j'ai réalisé que ce qu'elle racontait pour ma chienne était en fait valable pour moi. Elle a déclaré que nos animaux de compagnie sont nos miroirs.

J'ai mal au genou depuis un mois à cause d'une chute survenue le premier août, et elle me demande : « Ta chienne n'aurait-elle pas mal au genou ces temps-ci ? » Elle n'a pas dit « pattes », elle a dit « genou » ! Étonnant, non ?

Catherine peut nous aider, nous, propriétaires d'animaux à quatre pattes.

Il suffit d'y croire. On trouve sur son site nombre de témoignages. Dès lors, pourquoi s'en priver ?

Texte : Véronique Lévêque
Photographies : @Catherine Walder,
www.educanin.ch



MICHAEL ANDERSEN

Michael Andersen, alias Mike, a quitté ses différentes fonctions au sein du Conseil municipal après sept ans de bons et loyaux services.

Élu sous la bannière Vand'Œuvres pour Vous (VOV), Michael a officié en tant que président du Conseil municipal et présidé la commission des Finances ces trois dernières années. Son aisance avec les chiffres et sa compréhension des enjeux financiers ont été grandement appréciées par l'ensemble des élus municipaux. Sa rigueur et son sens du consensus ont aussi contribué à le faire apprécier de tous ses collègues.

Cette démission a été mûrement réfléchi et fait suite à son élection au sein du parlement cantonal, nouvelle fonction à laquelle Michael souhaite se consacrer pleinement.

C'est la voix pleine d'émotion qu'il nous a lu sa lettre de démission le 12 juin dernier. Une lettre qui laissait transparaître son attachement pour notre commune et illustrait l'excellente ambiance qui règne au sein de notre Conseil municipal. Indépendamment des couleurs politiques, des compromis et consensus ont toujours été trouvés afin de faire avancer des dossiers essentiels pour le développement de notre commune.

Mike, tu vas nous manquer à Vandœuvres. Nous te souhaitons plein succès dans tes nouvelles fonctions de député. Et nous sommes certains de te voir rapidement accéder à de plus hautes fonctions encore.

**Texte et photographie :
Véronique Lévêque**



AMEDEO SERRA

À la suite du départ de Michael Andersen, appelé à de nouvelles fonctions politiques et fort pris par ses activités professionnelles, Amedeo Serra a été élu au Conseil municipal de Vandœuvres ; il a prêté serment le 18 septembre 2023.

Amedeo naît à Gênes, en Italie, en 1965, d'un père italien et d'une mère péruvienne (d'origine italienne). Il est envoyé en internat en Suisse en 1975, où il réalisera une Maturité fédérale scientifique. Après un court séjour à l'EPFL, il obtient son diplôme à la HEC Lausanne. Il travaille ensuite au Crédit suisse de Genève à la bourse (à l'époque encore à la criée à Confédération Centre). Il part ensuite pour les USA, où il obtiendra un MBA de la prestigieuse Harvard Business School. De retour en Europe, à Londres, il entame sa carrière chez Goldman Sachs, où il restera une dizaine d'années. Après un bref passage chez Lazard Frères, retour en Suisse en 2002. Amedeo travaille alors deux ans chez Lombard Odier, avant d'ouvrir en 2004 sa propre société de *wealth management*, laquelle fêtera bientôt ses vingt ans d'existence. Amedeo parle couramment quatre langues, il est passionné de golf, tennis et ski, entre autres. Il a deux garçons de vingt et vingt-trois ans, actuellement à l'étranger, qui, comme leur père, adorent la Suisse et surtout Vandœuvres.

Dans le cadre de ses nouvelles fonctions ayant formellement débuté le 18 septembre lors de sa prestation de serment, Amedeo a intégré les commissions Durabilité et bâtiments et Communication et naturalisations, au sein de la liste Vand'œuvres pour Vous (VOV).

Texte : Jean Peyer

Photographie : Véronique Lévêque



BRÈVES



ASSOCIATION ROSSIGNOL-VANDŒUVRES (ARVAN)

L'Association Rossignol-Vandœuvres (ARVAN) a été créée en septembre 1988 par trois habitants du chemin du Rossignol à Vandœuvres.

À la suite d'une fête des vendanges organisée par l'un des membres fondateurs qui avait quelques pieds de vigne sur sa propriété, un bénéfice subsiste. Celui-ci est utilisé à des fins humanitaires.

Sur le conseil de la fondation Nouvelle Planète, l'association débute son action selon un concept de jumelage solidaire. Propositions, pilotage et réalisations sont du ressort de la population locale, l'ARVAN étant un partenaire des acteurs locaux.

Ses priorités sont la scolarisation, l'accès à l'éducation, l'indépendance financière des populations défavorisées et l'amélioration de l'approvisionnement en ressources alimentaires dans les villages reculés, particulièrement au Sahel.

Les premiers projets prennent forme au Burkina Faso, dans le nord du pays : rénovation et construction d'écoles, de dispensaires médicaux et de logements, notamment autour de Namissiguima, ville connue de nombreux habitants de Vandœuvres.

L'association, reconnue d'utilité publique, est soutenue par la commune de Vandœuvres, celle de Cologny et par des donateurs privés.

Plusieurs membres des commissions sociales et humanitaires des deux communes se sont rendus sur place afin de suivre l'évolution des réalisations effectuées.

Dès 2010, l'ARVAN a étendu ses activités humanitaires au sud du Mali avec la construction de trois écoles et le développement du maraîchage.

Malheureusement, la situation actuelle est si dangereuse, aussi bien au Mali qu'au Burkina Faso, que le comité a arrêté toute aide au Mali depuis 2019 et ne peut plus se déplacer au Burkina Faso pour des raisons de sécurité, espérant malgré tout un prochain retour au calme.

Des attaques terroristes répétées ont lieu dans les régions où l'ARVAN finance des projets, semant troubles et désolation.

Au Burkina Faso, ces attaques entraînent des déplacements de population importants, car les gens quittent leur village pour se réfugier dans les villes.

Les programmes en cours à l'heure actuelle sont sûrs, dans des zones moins risquées, car proches ou à l'intérieur de grandes villes, et concernent des achats de fournitures scolaires pour cent vingt-cinq enfants en primaire, ainsi qu'un soutien aux élèves méritants, afin de leur permettre de poursuivre leur scolarité au secondaire.



Cet engagement généreux reste un soutien essentiel dans ces contrées démunies et l'association accueille volontiers des jeunes qui seraient intéressés à participer à ses actions dans un esprit amical et solidaire.

Texte : Claire Huyghues-Despointes

Photographies :

Association Rossignol-Vandœuvres (ARVAN), Roger Meylan, Président, roger.meylan@hotmail.ch



INFORMATIONS COMMUNALES



INSTALLATION D'ÉCHELLES À PETITE FAUNE

Les amphibiens sont des animaux fascinants, mais parmi les plus menacés.

À Vandœuvres, de nombreux amphibiens se déplacent dans le secteur du chemin de l'Écorcherie et celui des Hauts-Crêts. Les crapauds communs (*Bufo bufo*), les grenouilles brunes (*Rana dalmatina*, *Rana temporaria*) et vertes (*Pelophylax sp.*), ainsi que les tritons alpestres (*Ichthyosaura alpestris*), habitent les zones boisées de ce quartier. Amis des jardiniers, ils se régalaient de limaces, d'araignées, de cloportes et de toutes autres sortes de petites bêtes. Mais ils sont nombreux à se faire piéger dans les regards d'eaux pluviales et sont voués à mourir dans ces écueils sans issue.

L'association KARCH-GE, qui étudie et protège les amphibiens et les reptiles sur le canton de Genève, a mis en place cet été vingt-neuf échelles à petite faune au niveau des grilles des systèmes d'évacuation d'eaux pluviales de ce secteur. Des géogrilles en mailles sont fixées au couvercle des collecteurs d'eau pour permettre aux amphibiens, mais aussi aux reptiles et petits mammifères (musaraignes, etc.), de sortir de ces pièges. Nous vous remercions de bien laisser ces dispositifs en place.

À la fin de l'hiver (en février, mars), les amphibiens se déplacent en masse en fin de journée pour rejoindre les plans d'eau, dans l'objectif de se reproduire. Ne soyez pas surpris qu'une équipe du KARCH-GE, des habitants du quartier ou des bénévoles se baladent à cette période de l'année en fin de journée sur le chemin de l'Écorcherie et celui des Hauts-

Crêts pour aider les amphibiens à traverser ces routes sans se faire écraser.

Un petit geste pour ces amphibiens : si vous vous déplacez dans la région, évitez ces deux routes les soirs pluvieux, surtout au printemps, mais aussi en automne.

Pour rappel, tous les amphibiens sont protégés en Suisse, il est donc interdit de les manipuler et les déplacer sans autorisation des services de l'État.

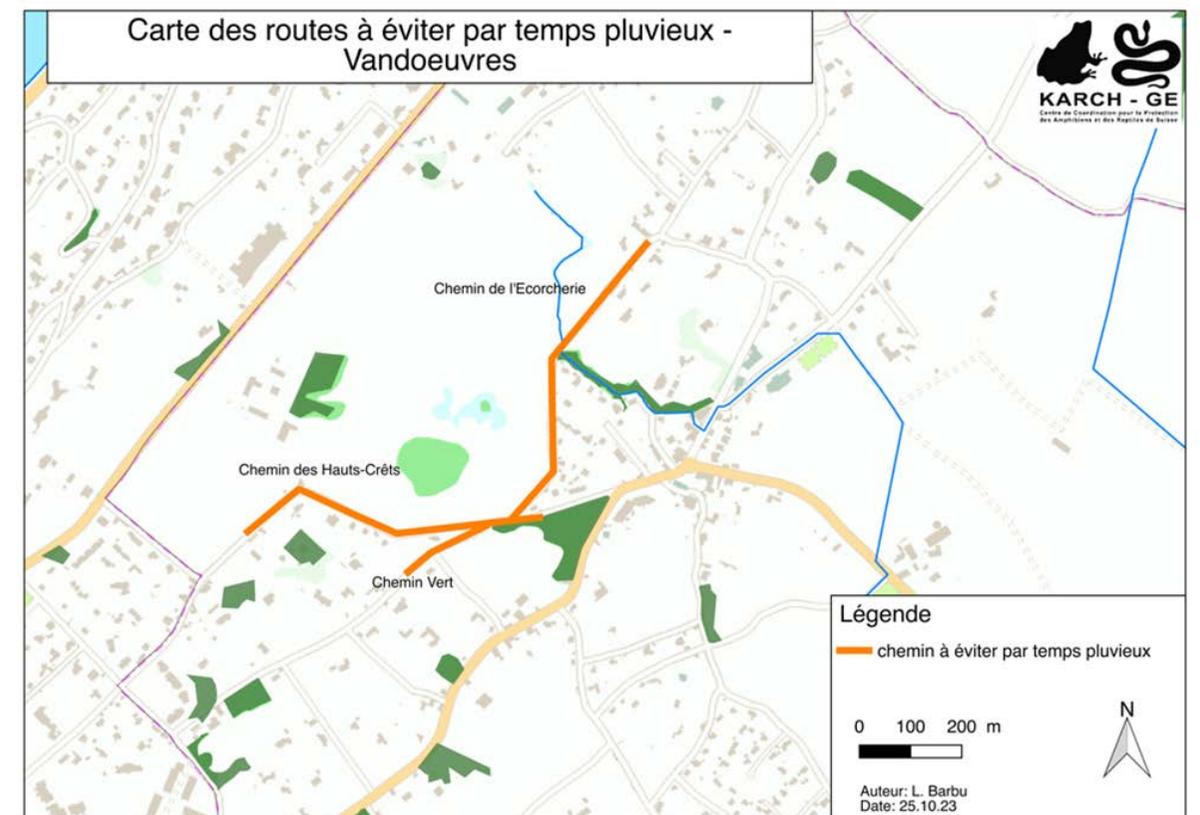
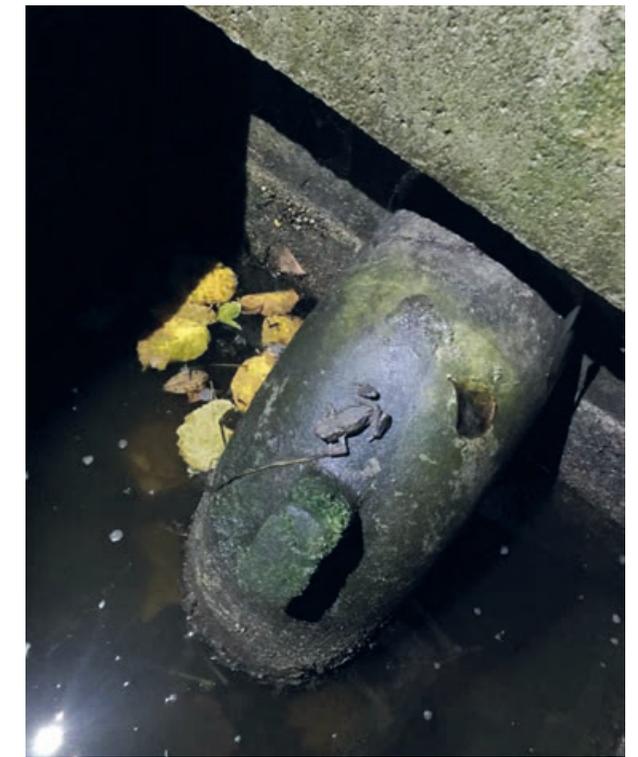
Intéressés ? Un problème avec ce dispositif ? Contactez-nous par courriel, info@karch-ge.ch, ou par téléphone, +41 22 575 22 25.

Texte et photographies : Lisa Barbu, association KARCH-GE, www.karch-ge.ch

Photographie 1: grenouilles rousses (*Rana temporaria*) piégée dans des collecteurs d'eaux pluviales (© B. Gil-Wey)

Photographie 2 : une échelle de sortie à petite faune, en maille, installée dans un collecteur d'eau pluviale (© Lisa Barbu)

Photographie 3 : carte des routes à éviter par temps pluvieux.



CARTE JOURNALIÈRE CFF REMPLACÉE DÈS 2024

La carte journalière CFF, actuellement au format papier, disparaîtra à la fin de l'année. Elle sera remplacée dès 2024 par une carte journalière dégriffée Commune nominative, délivrée sous forme d'e-ticket (format PDF) ou envoyée par courriel (Mobile Ticket) par les administrations communales, qui en assureront exclusivement la vente. Le prénom, le nom de famille et la date de naissance du titulaire seront saisis par la commune, et la carte sera par conséquent non transmissible. En cas de perte, une réimpression/réexpédition sera possible.

Les conditions d'octroi seront revues, et la carte journalière dégriffée Commune pourra ainsi être achetée auprès de n'importe quel guichet communal inscrit ; il sera possible d'en obtenir le nombre voulu.

Avec la carte journalière dégriffée Commune, les personnes voyageront une journée entière dans toute la Suisse à partir de fr. 39.– (avec un abonnement demi-tarif) ou de fr. 52.– (sans demi-tarif), dans le rayon de validité de l'abonnement général, selon la devise : acheter plus tôt, voyager moins cher. De plus, cette carte sera proposée pour la 1^{re} et la 2^e classe.

La carte journalière dégriffée Commune sera disponible dès le 11 décembre 2023 auprès des administrations communales et les disponibilités seront mis en ligne sur le site www.vandoeuvres.ch/cartes-journalieres-cff/. La première date de voyage possible est le 1^{er} janvier 2024.

En novembre 2023, un guide sera mis en ligne sur le Shop cartes journalières dégriffées, à l'intention des communes inscrites, parmi lesquelles figure Vandœuvres. Il contiendra notamment des instructions pour la vente, le remboursement et la réimpression. Nous pourrions vous en dire plus à ce moment-là.

www.vandoeuvres.ch



JARDINER EN RESPECTANT LE CLIMAT

Le jardin climatique: astuces et idées pour la promotion de la biodiversité et l'adaptation aux changements climatiques.

Les surfaces de jardin offrent un énorme potentiel pour la promotion de la biodiversité et un effet positif sur le climat. Avec le changement climatique, les îlots de chaleur dans les communes et les villes sont devenus un défi majeur.

En tant que propriétaire d'un jardin, vous pouvez faire la différence ! Dans le guide *Le jardin climatique*, vous trouverez des conseils et des idées pour favoriser la biodiversité et l'adaptation aux changements climatiques.

Version imprimée disponible gratuitement auprès de la Mairie.

www.bafu.admin.ch/bafu/fr/home/themes/climat/le-jardin-climatique.html



DÉJECTIONS CANINES : RAPPEL

Chaque propriétaire de chien a l'obligation de ramasser les déjections de son animal. Malheureusement, force est de constater une augmentation des déjections canines dans notre belle campagne.

Ne pas ramasser les déjections de son chien constitue une infraction à l'article 21 de la loi sur les chiens (LChiens). Un propriétaire ne respectant pas cette disposition peut donc être verbalisé.

Pour remédier à ce problème, les communes de Seymaz-Région vont débiter une campagne de sensibilisation en indiquant par des panneaux (illustration ci-contre) les endroits particulièrement souillés.

Les gardes ruraux garderont également un œil attentif sur ces infractions. Ne nous y trompons pas, cela n'est point la faute de nos compagnons à quatre pattes, mais celle de certains maîtres qui ne se responsabilisent pas.

C'est pourtant simple : les caninettes distribuent des sacs, ensuite, les crottes, c'est dans le sac, et le sac, à la poubelle. Ceci pour le respect des promeneurs, des cantonniers qui effectuent la tonte des bords de route et des agriculteurs qui travaillent les cultures.

Autre conséquence plus grave, la néosporose, une maladie qui provoque des avortements chez les vaches. De plus en plus présente dans les élevages laitiers, elle est due aux déjections canines. En moyenne, 40 % des vaches porteuses de ce parasite avortent.

www.vandoeuvres.ch



COURSE DE L'ESCALADE 2-3 DÉCEMBRE

Chaque jeudi à midi, les enseignants de l'école de Vandœuvres organisent des entraînements à la course de l'Escalade pour les élèves dès la 5P en âge d'y participer.

Pour rappel, la Mairie prend en charge les frais d'inscription de tous les enfants qui résident à Vandœuvres jusqu'à l'âge de douze ans révolus, scolarisés à l'école de Vandœuvres ou dans tout autre établissement scolaire du canton.

Pour les enfants non scolarisés à Vandœuvres ou ceux qui ne participent pas aux entraînements organisés par l'école, une demande de remboursement des frais d'inscription peut être adressée à la Mairie avant la fin de l'année en cours.

Documents à présenter :

Demande, accompagnée de la confirmation de participation; coordonnées bancaires complètes.

www.vandoeuvres.ch

45° COURSE DE L'ESCALADE
5° COURSE DU DUC
GENÈVE 2-3 DÉCEMBRE 2023

INSCRIPTIONS
13 SEPT.
AU 13 NOV.
escalade.ch

“e”
INSCRIPTION
Nom.....
Prénom.....

escalade.ch

ORGANISATION : COURSE DE L'ESCALADE ET VILLE DE GENÈVE

MIGROS **UBS** **STG** **HUG** **AESCHBACH 1904** **M3 GROUPE**

POSTES À POURVOIR

Nous avons besoin de vous !

La Commune de Vandœuvres est à la recherche de :

Patrouilleur-euse-s scolaires

Titulaires ou remplaçant-e-s

Les horaires de travail des patrouilles scolaires sont les suivants :

Lundi, mardi, jeudi, vendredi :

7h40-8h45 / 11h30-11h50

13h00-14h00 / 16h00-16h25

Mercredi matin :

7h40-8h10 / 11h30-11h50

Le taux d'activité d'un-e patrouilleur-euse scolaire étant partiel, il s'agira d'occuper en partie les horaires mentionnés ci-dessus, selon les besoins.

N'hésitez pas à nous faire part de votre intérêt, par courriel, à l'adresse rh@vandoevres.ch. Nous répondrons également volontiers à vos questions.

www.vandoevres.ch



Chers Lecteurs,

Cette page vous est spécialement dédiée.

Si vous souhaitez que vos opinions, coups de cœur, suggestions, anecdotes, photographies de Vandœuvres ou même vos recettes favorites soient publiés dans ce journal, sous la rubrique « courrier des lecteurs », alors contactez-nous !

Adresse postale
Mairie de Vandœuvres
Route de Vandœuvres 104
1253 Vandœuvres
Adresse courriel
l.waechter@vandoevres.ch

Mon ami et moi aimerions remercier la commune de Vandœuvres pour l'invitation à ce merveilleux spectacle, La Revue, du mercredi 18 octobre.

C'était une soirée mémorable. Surtout de vous rencontrer et de faire la connaissance des autres Vandœuvriens !

Mélodie Kaeser

Sortie spectacle de *La Revue* du 18 octobre

Quelques mots pour vous remercier pour la magnifique soirée très bien organisée.
Jane et Luciano Sargenti

Nous vous remercions très sincèrement de l'agréable soirée que nous avons passée mercredi. C'était fort sympathique et tout a été parfaitement organisé. La Revue était drôle sans être « méchante » ; nous avons eu beaucoup de plaisir à ce spectacle.

Michel et Sonia Muhlstein

Avec un peu de retard, un grand merci pour la très belle célébration du 1^{er} août. L'ambiance m'a paru encore plus sympathique que d'habitude, avec les animations, y compris des jeux traditionnels pour les enfants, le cor des Alpes, le lancer de drapeau, la lutte, les Vieux-Grenadiers, le discours d'une Conseillère nationale, la musique et une chanteuse pour entraîner la foule, et bien sûr les pompiers, les Vandœuvriennes, les jeunes œuvrant à l'intendance... et tout ce que j'oublie.

Encore merci, je me réjouis déjà du 1^{er} août 2024 !

Seuls bémols, la longue attente pour les saucisses et la très très longue attente pour les raclettes. Pour les saucisses, je n'ai pas de pistes, sinon que beaucoup étaient presque brûlées donc trop longue cuisson ; pour les raclettes je sais que le four des pompiers peut faire merveille. Par le passé ses opérateurs étaient très efficacement coachés par Pierrot (Schlaepfer). Là, ça manquait...

Antoine Bachmann

Chers Élus,
Merci à vous tous d'avoir organisé un si beau 1^{er} août.

Emily Turrettini

Bonjour à tous,

Encore un grand merci de nous avoir offert cette belle après-midi d'initiation et de compétition de golf.

J'ai eu beaucoup de plaisir à découvrir ce sport dans une ambiance sympathique, et je vous félicite pour l'organisation de cet événement.

Michèle Tacchini

Encore un grand merci pour cette formidable initiative.

J'ai passé un excellent après-midi sur ce beau parcours, en très bonne compagnie.

Michele Rickli Lopez

Avertissement photos

Les rédacteurs de la *Coquille* sillonnent les manifestations communales afin de rédiger des articles et de prendre des photographies pour enrichir ce numéro que vous tenez entre les mains.

Toute personne qui s'opposerait à une utilisation éventuelle de son image dans le journal communal ou, pour les mineurs, les personnes qui ont l'autorité parentale, est priée d'en informer la Mairie par écrit.

IMPRESSUM**Impression**

Imprimerie du Cachot - 1218 Le Grand-Saconnex
Journal tiré à 1'180 exemplaires sur papier certifié FSC

Éditeur

Commune de Vandœuvres – 1253 Vandœuvres

Graphisme et mise en page

Jonathan Davet

Photographie page de garde

Melvin Provini

Rédacteur responsable

Véronique Lévêque – 1253 Vandœuvres

